



Această carte este a mea:

First published in Great Britain
in 2015

Text by Emily Hibbs and Ruth
Bennett

Text copyright © Stripes
Publishing, 2015

The Curious Kitten © Holly Webb,
2015

Cover illustration © Sophy
Williams, 2013

Inside illustrations © Katherine
Kirkland, 2012,

Jon Mitchell, 2014, Artful
Doodlers, 2015 and Sophy
Williams, 2006–2014.



Editura Litera

tel.: 0374 82 66 55; 021 319 63 90;

031 425 16 19

e-mail: contact@litera.ro

www.litera.ro

Holly Webb: My Secret Diary – Kittens

Copyright © 2015 Grup Media Litera
pentru versiunea în limba română
Toate drepturile rezervate

Traducere din limba engleză:
Ana Dragomirescu

Editor: Vidrașcu și fiii
Redactor: Oana Neacșu
Copertă: Andreea Apostol
Prepress: Mihai Stoianov

Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României
WEBB, HOLLY

Pisicuța mea perfectă. Jurnal secret /
Holly Webb; trad.: Ana Dragomirescu –
București: Litera, 2021

ISBN 978-606-073-599-1

I. Webb, Holly

II. Dragomirescu, Ana (trad.)

087.5



Salut!

Acest jurnal este dedicat tuturor iubitorilor de feline, chiar dacă nu au propria lor pisicuță. Am fost foarte norocoasă că părinții mei tocmai adoptaseră o drăgălașă pisică fără adăpost chiar înainte să mă nasc, astfel că am crescut cu o pisicuță în casă. Mi-am petrecut o grămadă de timp încercând s-o conving pe biata Rosie să stea în căruciorul păpușii mele... Era o mătă foarte răbdătoare!

Acum am trei pisici, iar cele două mai mici au aproape un an, deci nu mai sunt chiar pui. Dar lor nu le-a spus nimeni treaba asta... Încă se țin de ghidușii adorabile, cum ar fi să-și alerge cozile și să adoarmă cu lăbuțele în sus. Mi-ar plăcea să rămână niște pisoi jucăuși încă multă vreme de acum înainte.

Sper din suflet să-ți placă acest jurnal, să te cuibărești undeva comod cu el în brațe și să-l umpli cu propriile povești, idei sau amintiri despre pisicute!

Cu drag,



Despre mine

Această pagină este doar a ta!
Completează-o cu lucruri importante despre tine.



Desenează-ți portretul sau
lipește o fotografie!



Nume:

Vârstă:

Înălțime:

Culoarea părului:

Culoarea ochilor:

Școala:

Clasa:

Cei mai buni prieteni:

Culoarea preferată:

Cel mai mare secret:

Pisoiul perfect pentru mine ar fi:

Portrete de pisoi

Albă sau neagră, cu blana pufoasă ori
lucioasă, fiecare pisică este diferită.

Află ce-i face speciali pe acești
șase pisoi adorabili!



Spot

Aspect: blană cenușie și pufoasă
Personalitate: simpatic și hotărât
Mâncarea preferată: gustări cu aromă
de pui
Jocul preferat: să fugărească fluturi
Nu-i place: să se simtă încolțit

Un detaliu amuzant! Jucăria
preferată a lui Spot e o mingiuță
cu clopoței înăuntru.

Nera

Aspect: neagră, cu burtica și
lăbuțele din față albe
Personalitate: jucăușă și aventuroasă
Mâncarea preferată: somon
Jocul preferat: să pândească păsări
Nu-i place: să fie îmbrăcată cu
hainele păpușilor

Un detaliu amuzant! Nerei îi
place să-și petreacă noaptea
alături de stăpâna ei, Amy,
în căsuța din copac.



Roșcovana

Aspect: blană roșcată, cu dungi mai
închise la culoare
Personalitate: drăgălașă și precaută
Mâncarea preferată: sendvișuri cu
șuncă
Jocul preferat: să exploreze
Nu-i plac: șantierul

Un detaliu amuzant! Roșcovana
se pricepe de minune să se
urce în copaci, dar nu să
și coboare!



Whiskers

Aspect: blană albă și lucioasă
Personalitate: timid și loial
Mâncarea preferată: ton
Jocul preferat: să se repeadă la
picioarele stăpânei lui, Mia,
atunci când ea mișcă din degete.

Un detaliu amuzant! E în stare
să alerge după orice. Chiar și
după ghemotoace de hârtie!



Pufi

Aspect: blană cenușie, tărcată
Personalitate: curajoasă și
independentă
Mâncarea preferată: gustările
cu aromă de creveți
Jocul preferat: să se lupte cu frații
și surorile ei pentru mângâieri
Nu-i place: să se rătăcească

Un detaliu amuzant! Pufi s-a
născut la o fermă și a fost
cea mai mică dintre frați.



Lucy

Aspect: blană crem, cu pete
ciocolate
Personalitate: timidă și
iubitoare
Mâncarea preferată: banane
Jocul preferat: să se încurce
printre panglici
Nu-i place: atunci când nu
primește destulă atenție

Un detaliu amuzant! Lucy e o
maestră la v-ați ascunselea
prin casă.

Tu și pisicuța ta perfectă



Cum arată pisoiul la care visezi? E o pisică jucăușă, neagră cu alb, ca Nera, ori o tărcată independentă, ca Pufi? Scrie aici totul despre pisicuța la care visezi. Dacă deja ai una, o poți descrie.



Nume:

Culoarea blănței:

Culoarea ochilor:

Mâncarea preferată:

.....

.....

Jocul preferat:

.....

.....



Eu și pisicuța mea am fi/ suntem cei mai buni prieteni pentru că

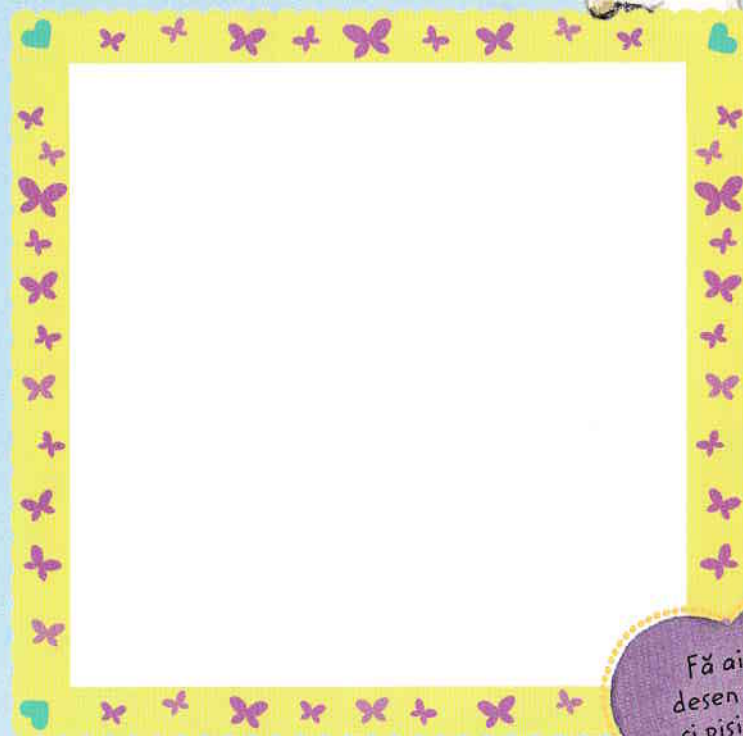
.....

.....

Activitatea noastră favorită ar fi / este

.....

.....



Fă aici un
desen cu tine
și pisicuța ta
perfectă!

Libris.ro Pisici codate

Respect pentru oameni și cărți

Poți să descifrezi aceste mesaje pisicești codate și să descoperi la ce se gândește fiecare pisică?

A B C D E F



G H I J K L M



N O P Q R S



T U V W X Y Z



1.



— — — , — —



— — — —

2.



— — — — —



— — — — —

3.



— — — — —



— — — —

Răspunsuri: 1. sst, eu dorm; 2. Mă bucur să te văd; 3. Gata de atac

Mini pisi-pizza

Aceste aperitive gustoase sunt grozave pentru petreceri! Încearcă să le pregătești împreună cu prietenii tăi, în timpul unei petreceri în pijamale cu tematică.

Îți trebuie:

Pentru aluat:

- 300 g de făină albă (plus un praf de făină pentru frământat)
- 1 1/2 linguriță de sare
- 175 ml de apă caldă
- 1 linguriță de drojdie uscată
- 2 linguri de ulei de măsline

Pentru sos și docor:

- 1 lingură de ulei de măsline
- 2 căței de usturoi zdrobiți
- 1 lingură oregano uscat
- 200 g de roșii tocate
- 1 mână de măsline diferite (fără sămburi, tăiate feliuțe)
- 1 ardei roșu, tăiat în fâșii subțiri
- 100 g de cașcaval ras (plus bastonașe subțiri, pentru mustăți)



- 1 Mai întâi fă aluatul. Amestecă făina și sarea într-un castron cu o lingură de lemn.

- 2 Amestecă apa, uleiul de măsline și drojdia într-un ibric. Toarnă-le, puțin câte puțin, peste făină și amestecă, până se formează un aluat elastic.

- 3 Presară suprafața de lucru cu făină, apoi pune aluatul pe ea și frământă-l timp de 10 minute.

- 4 Odată frământat, așază-l într-un castron și acoperă-l cu folie alimentară. Lasă-l la dospit o oră sau până când își dublează volumul.

- 5 Între timp, pregătește sosul. Încălzește uleiul de măsline într-o crăticioară și adaugă usturoiul. Prăjește-l timp de 1-2 minute, apoi pune roșiile și oregano.



- 6 Amestecă în oală cu un zdrobitor de cartofi, ca să scapi de cocoloașe, pe urmă dă focul mai încet și lasă compoziția să mai fiarbă încă 10 minute.

- 7 Încinge cuptorul la 220 de grade și acoperă o tavă cu hârtie de copt.

- 8 Când aluatul e gata, împarte-l în șase părți egale în formă de bile. Apoi turtește bilele de cocă ca pe niște discuri. Trage încetișor de aluat, pentru a forma două urechi ascuțite, și așază blaturile pe tavă.

- 9 Întinde sosul de roșii pe fețele pisicuțelor și presară cașcaval ras. Folosește jumătăți de măsline verzi pentru ochi, câte o jumătate de măslină neagră pentru nas și fâșii de ardei roșu pentru gură.



- 10 Pune-le la copt pentru 20-25 de minute sau până când blatul devine auriu și crocant. Lasă-le să se răcească preț de câteva minute, pe urmă așază fâșii subțiri de cașcaval, ca pe niște mustăți. Servește-ți prietenii!



Sfatul bucătarului!
Folosește legumele rămase ca să faci o salată cu măsline și ardei. Ar fi garnitura perfectă pentru pizzele tale.

Libris

Feline din întreaga lume

Respect pentru oameni și cărți

De la înfiorătorii tigri până la micuțele tărcate, există o mulțime de feline diferite. Preferatele noastre trăiesc în toate colțurile lumii, de la munții înzăpeziți, până la orașele aglomerate. Iată patru specii grozave de feline!



Pisica domestică

Lungime: 70–80cm

Greutate: 2.3–9kg

Poate fi găsită: cuibărită în casă

Abilități speciale: un echilibru remarcabil!

Iuți și agile, pisicile domestice au tot felul de culori, forme și mărimi. Astăzi sunt unele dintre cele mai populare animale de companie.

Tigrul bengalez

Lungime: 240–310cm

Greutate: 150–300kg

Poate fi găsit: în pădurile tropicale din Asia

Abilități speciale: o forță incredibilă!

Aceste superbe feline cu blană portocalie brăzdată de dungi negre sunt cele mai mari din lume. Sunt activi mai ales noaptea, când vânează.



Ghepardul

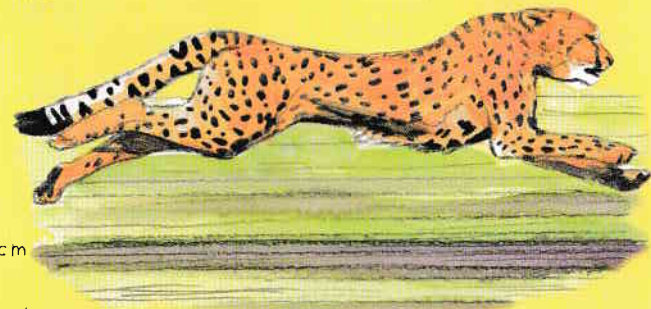
Lungime: 120–200cm

Greutate: 30–70kg

Poate fi găsit: alergând prin savanele și deșerturile africane

Abilități speciale: o super-viteză!

Aceste feline zvelte sunt cele mai rapide mamifere din lume. Pot să ajungă de la 0 la 100 de kilometri pe oră în doar trei secunde!



Leopardul zăpezilor

Lungime: 160–200cm

Greutate: 27–55kg

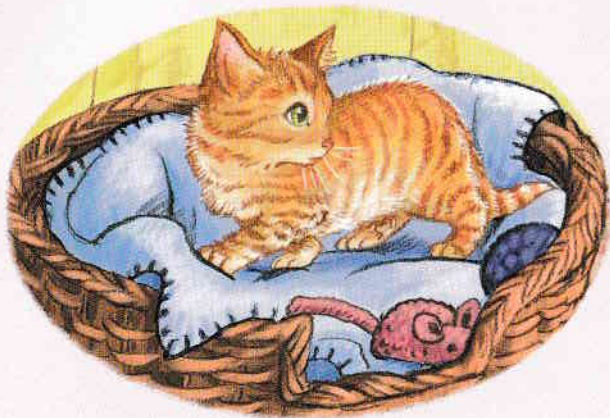
Poate fi găsit: vânând în munții înalți din centrul și sudul Asiei

Abilități speciale: un camuflaj excelent!

Aceste feline rare și singuratice colindă munții înzăpeziți. Au picioare foarte puternice, datorită cărora pot face salturi de până la 15 metri. Adică mai mult decât lungimea unui autobuz!



UN PISOI CURIOS



de Holly Webb

UN PISOI CURIOS

— Crezi că o să fie bine? Jess și-a coborât privirea către Bertie, micul ei pisoi roșcat, în timp ce-și lua ghiozdanul pentru școală. El tocmai își mâncase micul dejun, iar acum adormise în coșuleț, întins pe spate, cu lăbuțele în sus. Înfulecase atât de mult și atât de repede, încât arăta ca o minge de fotbal blănoasă cu picioare. Dacă ar fi încercat să se întindă pe burtă, ar fi putut să explodeze, s-a gândit Jess, zâmbind în vreme ce-l mângâia.

— Sunt sigură că n-o să pățească nimic, a spus mama, pe un ton liniștitor. Probabil că o să doarmă mai toată ziua. Știi cât de mult îi place să găsească un petic înșorit și să ațipească.

S-a uitat la Jess și amândouă au izbucnit în râs. Bertie adora băile de soare. Cu o zi în urmă, după prânz, Jess îl căutase o veșnicie. Se îngrijorase destul de tare, dar, până la

Jurnalul meu secret

Jurnalul ăsta e doar pentru tine. Uplete-l cu zilele de naștere ale prietenilor tăi, cu evenimentele importante din familia ta și cu planuri pentru zilele de vacanță.

Anul jurnalului:



Acest jurnal este al meu:

Adresă:

Telefon:

E-mail:

Ziua de naștere:





Ianuarie



1	2	3	4
5	6	7	8
9	10	11	12
13	14	15	16

17	18	19	20
21	22	23	24
25	26	27	28
29	30	31	



Tilly adoră să se joace pe afară,
Când fulgi moi de zăpadă cad ușor.
Aleargă pretutindeni și sare până sus,
Vrea morțiș să-i prindă pe toți din zbor.